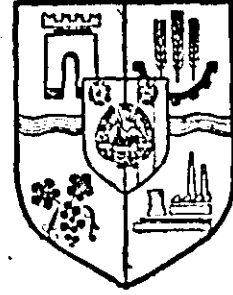


PROIECTARI DIN TOATE ȚĂRILE, UNITĂȚĂI

# Dragă țara roșie



Arad, anul XXXII

Nr. 9259

8 pagini 50 bani

Simbătă

4 ianuarie 1975

ORGAN AL COMITETULUI JUDEȚEAN ARAD AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN ȘI AL CONSILIULUI POPULAR JUDEȚEAN

## 1975 - AN DE NOI ȘI MĂREȚE ÎNFĂPTUIRI ÎN TOATE DOMENIILE DE ACTIVITATE

### Cuvîntarea tovarășului Nicolae Ceaușescu rostită la posturile de radio și televiziune cu prilejul Anului Nou

Dragi tovarăși și prieteni,  
 Cetățeni ai Republicii Socialiste România,  
 Încheiem anul 1974 cu rezultate remarcabile în dezvoltarea economico-socială, în ridicarea bunăstării materiale și spirituale a întregului popor. În lămurirea societății socialiste multilateral dezvoltate în România socialistă.  
 Oamenii muncii, fără deosebire de naționalitate, au împlinit a 30-a aniversare a eliberării patriei și Congresul al XI-lea cu strălucite succese în realizarea planului producției industriale și agricole, în toate domeniile de activitate. Rezultatele obținute în creșterea producției materiale, sporirea veniturilor naționale au permis trecerea în acest an la majorarea retribuției tuturor oamenilor muncii, asigurând până la sfîrșitul anului 1975 o creștere mai mare a veniturilor față de prevederile planului cincinal. Putem deci spune cu îndreptățită mîndrie că anul 1974, cu toate greutățile și lipsurile care s-au mai manifestat, a dus la creșterea avuției naționale, demonstrînd încă o dată justetea politicii marxist-leniniste a partidului nostru. Acum, la încheierea unui an de muncă încordată, dar plină de satisfacții, adresez, în numele conducerii de partid și de stat, precum și al meu personal, calde felicitări clasei muncitoare, țărănimii, intelectualității, tuturor oamenilor muncii, fără deosebire de naționalitate, întregului nostru po-

por — lăuritorul conștient al viitorului nou, liber, al României.

Anul acesta va rămîne înscris cu litere de aur în istoria României ca anul în care Congresul al XI-lea a adoptat primul Program al Partidului Communist Român, precum și Directivele noului cincinal și prognozele de dezvoltare economico-socială pînă în 1990. Aceste documente prefigurează în mod minunat viitorul patriei noastre, înarmează întregul partid și popor cu o orientare clară, teoretică și practică, în munca și lupta pentru edificarea societății socialiste multilateral dezvoltate și înaintarea spre comunism a României. Planul dezvoltării economico-sociale pentru 1975, adoptat recent de Marea Adunare Națională, prevede un ritm înalt de dezvoltare a economiei naționale, asigură condițiile tehnico-materiale pentru realizarea cincinalului înalte de termen.

Datorită situației grele economice internaționale, în deosebi a crizei energetice, se impune să luăm toate măsurile pentru ca aceste situații să influențeze cel mai puțin asupra dezvoltării economiei noastre naționale, să asigurăm înlăptuirea neabătută a sarcinilor privind dezvoltarea economico-socială a țării, ridicarea nivelului de trai material și spiritual al întregului popor.

(Cont. în pag. a V-a)

### Spor la muncă în noul an!

Am început un nou an de muncă. Este anul în care pornim cu entuziasm la aplicarea în viață a istoricelor hotărîri ale Congresului al XI-lea. Este anul în care vom raporta că am îndeplinit marile angajamente naționale — cincinalul actual înalte de termen. Este anul în care vom lua toate măsurile ca cincinalul 1976-1980 să fie înlăptuit exemplar. Iată, deci, semnificația deosebită a acestui an. Și dacă anul este deosebit, o firesc ca și noi toți, în diferitele noastre activități, să fim diferiți de muncim la mașină, pe ogor sau în birou, să muncim în așa fel încît rezultatele să ne fie deosebite.

În acest an județul nostru își va dezvolta în continuare industria. Își va moderniza agricultura, sporindu-și considerabil potențialul economic. Dar noi știm că scopul și esența întregii noastre dezvoltări economice, a creșterii în ritm accelerat a forțelor de producție este unul singur — prosperitatea țării, bunăstarea crescîndă a întregului nostru popor, a fiecăruia dintre noi. Avem, deci, un temel puternic, mobilizator, să devenim noi înșine oameni deosebiți, fiind că muncim mai bine, trăim mai bine, fiindcă muncim mai bine ne putem împlini aspirațiile de bunăstare și fericire. Practic vorbind, prosperitatea noastră, a fiecăruia, este rezultatul nemijlocit al tot ce înlăptuim.

Și e firesc ca de la an la an să înlăptuim mai mult, alt cantitativ și calitativ. În 1974 am sporit producția industrială a județului cu peste 13 la sută, iar la 31 decembrie aveam un avans de peste două luni în îndeplinirea cincinalului. Rezultate frumoase, laudabile, rod al unei munci bine organizate, al eforturilor depuse de oamenii muncii arădeni, sub conducerea organizațiilor de partid, rod al conștiinței lor înalte. Grație acestei conștiințe, pentru

dezvoltarea căreia partidul nostru depune eforturi stăruitoare, vom putea atinge un ritm și mai înalt în 1975 — de 14,6 la sută. Aceasta este sarcina ce revine detașamentului arădean al clasei muncitoare pentru a-și putea onora — potrivit tradiției, fără nici un reproș — angajamentul asumat în întrecere. Dacă, stimulată de întrecerea socialistă, entuziasmul și ambiția de a fi în frunte sînt căi importante de a ne îndeplini obligațiile, Congresul al XI-lea al comunistilor români ne-a mai indicat o cale sigură care poate spori considerabil actualul potențial productiv — revoluția tehnico-științifică. Să începem deci încă de pe acum să aplicăm tehnologiile cele mai avansate, să fabricăm produse cu caracteristici înalte, competitive pe piața mondială. Cui alte cuvinte, să sporim ponderea muncii de concepție înlăptată în fiecare proces și produs. Cînd ne referim la munca de concepție nu avem în vedere doar proiectanții, ci pe toți cei ce muncesc, indiferent de locul lor de muncă.

Așa cum spuneam, anul 1975 este un an deosebit care, avînd convingerea, va genera și fapte deosebite. Vom fi bucuroși să le consemnăm în coloanele ziarului, vom fi bucuroși dacă nu ne va ajunge spațiul pentru a vorbi despre cei mai buni dintre cei mai buni, despre valoroasele inițiative ale colectivelor de muncă. Inițiativa „Fiecare cetățean al județului — un bun proprietar, gospodar și producător socialist” este și va fi o utilă școală a ridicării întrecerii socialiste pe trepte tot mai înalte. Să-i dăm curs, să revedem obiectivele și să le înlăptuim la nivelul exigențelor formulate de Congresul al XI-lea al P.C.R. Ne-o cere partidul, ne-o cere conștiința noastră de oameni ai societății socialiste.

Tuturor, spor la muncă în noul an!

### CONVOCARE

Consiliul popular al județului Arad se convoacă în cea de-a XIX-a sesiune ordinară, care va avea loc în ziua de 10 ianuarie 1975, ora 8,00 în sala festivă a Comitetului județean Arad al P.C.R. din B-dul Republicii nr. 75, cu următoarea

ORDINE DE ZI:

- 1) Proiect de hotărîre cu privire la adoptarea planului economico-social în profil teritorial al județului Arad, pe anul 1975.
- 2) Proiect de hotărîre cu privire la adoptarea bugetului Consiliului popular al județului Arad pe anul 1975.
- 3) Răspunsul Consiliului popular al județului Arad la chemarea la întrecere lansată de Consiliul popular al județului Suceava.
- 4) Măsură cu privire la campania electorală.

PREȘEDINTE,  
 ANDREI CERVENCOVICI  
 SECRETAR,  
 VASILE IGNAT

Calificarea temeinică a lineilor muncitorilor este una dintre preocupările principale ale colectivului de la I.A.M.M.B.A. Iată-l, în fotografie, pe Ioan Vidolman, secretarul organizației de partid de la secția mecanică, schimbul B, într-un asemenea moment.



## Semne bune anul are...

În clipele cînd majoritatea dintre noi ciocniam paharele pentru succesele din 1975, teroviarul arădean înclină deja pe grafic primele rezultate ale întrecerii socialiste din ultimul an al cincinalului. La depou de locomotive și la revizia de vagoane, în stația CFR și pe magistralele de oșel, ca într-o stăleț nevăzută, oamenii atleți la datorie se străduiesc să dea viață deșeurilor „cale liberă și siguranță deplină în transportul teroviar”.

— Ora zero și 5 minute. Din Stația CFR Arad se dă startul primului tren de căldători al anului. La pupitrul de comandă al dieselului electric, mecanicul Soru Ardelean și ajutorul său Horia Ungreanu. Primul tren! O cîștigă deosebită, dar și un plus de răspundere.

— Ora zero și 26 de minute. Sosesc primul tren de căldători al noului an. Dieselul electric este

condus de comunistul Gheorghe Biru și Teodor Șipoș II.

— Cum a fost, tovarășe Biru, unde v-ați înlăptat cu noul an?

— Lîngă cetatea Șimos. Am înlăptat prelung...

Premierele continuă. La ora zero și 50 pleacă primul tren de marfă cu personal arădean, la 2,35 primul accelerat, la 3,50 primul automotor, la 4,19 primul tren electric...

Și dacă începînd cu ora zero a anului 75, în stație totul a mers „ca ceasul”, succesul a fost asigurat și de colectivul de la depou, condus de comunistul Dimitrie Gîldu și Gheorghe Dehelean, și de cei de la revizia de vagoane, în fruntea cărora se află Ioan Lelea.

La datorie și cu rezultate bune. Așa au debutat teroviarul arădean în ultimul an al cincinalului. Cum s-ar zice, semne bune anul are!

GH. TĂUTAN,  
 montator CFR

Noaptea Revelionului. Orașul capătă o strălucire deosebită. În locuințe, pe strădă, în localități publice, în cluburi și la cantine mii de becuri ard fără întrerupere. Televizoarele, radiourile, magnetofonanele au intrat încă din primele ore ale serii într-o adevărată „cursă de rezistență”. Dacă ar trebui să facem o comparație cu celelalte nopți ale anului, vom vedea că pe lîngă tonete de mincare pregătite în plus pentru tradiționala sîrbătoare a Anului Nou, această noapte „albă” de la cumpăna anilor alimentează veselia și buna dispoziție cu mii de kilovați-oră peste consumul obișnuit.

La Centrala electrică de termoficare se lucrează, așadar, din plin. La ora 22, de la camera de comandă, comunistul Iosif Ollăcan face apelul. Șefii de compartimente — Dumitru Hărășu, Nistor Jula și Ioan Nistor — răspund prezent. Toți cei peste 50 de energeticieni sînt, de asemenea, la

locuințele lor de lucru. Se începe un nou schimb. Starea tehnică a instalațiilor este împrășiabilă. Pulsul din rețea crește continuu, iar o dată cu el crește și atenția, încordarea, grija pentru buna funcționare a centralei. La ora zero, o clipă de destindere. Oamenii care în această noapte ne-au asigurat tuturor căldura și lumina își transmit prin telefon scurte mesaje de felicitare. Pînă la venirea noului schimb, condus de Petru Vas, se lucrează însă fără întrerupere. Atunci se face și primul bilanț al noului an: nici o avarie, nici o întrerupere; între orele 0 și 6 s-au trimis în rețea 72.000 KWh și 1100 Gcal.

Un „cadou” pe care colectivul centralei electrice l-a făcut tuturor consumatorilor din Arad și din județ. Un „cadou” pentru care le mulțumim și le transmitem, la rîndul nostru, tradiționalul „La mulți ani!”.

NICOLAE BĂRDAN,  
 C.E.T. Arad

# Viața culturală

## ȘIMANDUL LA ORA SUCESELEI ARTISTICE ȘI RESPONSABILITĂȚII POLITICO-EDUCATIVE

La festivitățile prilejuite de Unirea Transilvaniei cu patria mamă românească, 1918, ȧranii din Șimand au cîntat, să se audă în toată România, trei cîntece: „Tricolorul”, „Pul de leu”, „Trompelele răsună”. Niște ȧrani bogași în sărăcie, puțin școlari și mult exploatați, înălȧau prin cîntecele lor curcubeu de frumusețe și demnitate națională pe cerul unei Românii care, pînă la un alt răsărit de soare, trebuia să suporte jugul și batjocora potenȧișilor de la putere.

De atunci a trecut multă apă pe Mureș și pe Crișuri. De atunci, istoria, prin marile ei legiști, a răsturnat și cerul și pămîntul și a aprins deasupra spațiului mioritic alt curcubeu. În viața românilor, în viața întregii țări, s-a ivit El, trimis special al istoriei, partidul comunistilor. Sub steagul lui s-a operat profund în bază și suprastructură. În toată țara, inclusiv la Șimand. Aici, ca în toată România, viața, în toate planurile ei, a fost și este redimensionată. Aceasta este dialectica.

Încercăm, deci, la Șimand o mini-retrospectivă a vieții spirituale, alături pe vechi tradiții și relansată pe uriașă scenă a culturii de masă, care a trădat în zodia socialistă, românească. Această activitate, grație documentelor Congresului al XI-lea al partidului, a căpătat noi valențe.

tură și chiar cu unele teatre de stat. Așa se explică faptul că acest așezămint a devenit magnet pentru toți șimandanii. Biroul e înlocuit cu ziarul, cartea, televizorul, biblioteca și punctul de informare și documentare. Nana Calța umblă după bărbat nu la crîsmă, ci la căminul cultural.

Înainte de eliberare, intelectuali Șimandului puteau fi numărați pe degetele unei mîni. Azi sînt cu zecile. Aproximativ o sută. Cadrele didactice — 35 — constituie deosebitul cel mai numeros al intelectualității. Petru Borod, Du-

mlătru Crișan, Ecaterina și Floarea Ciongradi, Cornelia și Dumitru Olavă — ca să zicem doar câteva nume — sînt organice integrați în aria spirituală a comunei. Lor li se adaugă specialiștii din cooperativa agricolă, în frunte cu medicul veterinar Cornel Matka. Alături de aceștia, 200 de țărani cooperatori sînt stîlpi ai căminului cultural, activînd în diferite formații și colective.

Relaxia țaran-intelectual este, deci, în toată accepțiunea cuvîntului, relație de fructuoasă și permanentă colaborare.

O temperatură care nu trebuie să scadă

Fără nici un fel de exagerare se poate afirma că la Șimand există de mulți ani o activitate culturală de înaltă temperatură. În ea, sub conducerea organizatorilor de partid, a fost continuată cu aceeași ardoare, cu aceeași ardere pe care lăsa să sursuleze activitățile culturale realizate de animatorii de excepție pe care le-am amintit. Extraordinarul gram al partidului nostru, votat de Congresul al XI-lea, ca această temperatură să nu scadă. Latura educativă a acestei activități culturale se evidențiază în mod firesc, pentru construcția orașului, pentru reabilitarea, dezvoltarea și păstrarea ei. Responsabilitatea pentru educația comunistă implică și o mare responsabilitate pentru păstrarea și dezvoltarea ei. Avem convingerea că toți animatorii responsabili din Șimand vor face acest lucru. Și vor conștientiza că acesta este scopul lor.

### Politică, educație comunistă, cultură și artă pentru toți...

Dacă am întreprinde o cercetare sociologică la Șimand, am constata că oamenii care în 1918 stăteau biruința vîntului strămoșesc, împreună cu nepoșii și strănepoșii lor, încă azi ceea ce estetica marxist-leninistă numește ocl de cultură pentru toți și pentru fiecare. Aceasta este dimensiunea revoluției culturale socialiste. Nu trebuie să ne lăsim de laude. Dacă știința marxist-leninistă l-a învățat pe oameni că ei sînt propriii lor demururi, atunci nu trebuie să avem complexe de inferioritate. Nu dăm cu tîmble și apă de trîndări pe sub navul nimănui, dar nici jobii complexelor nu vrem a ne mai ști. La Șimand activează astăzi pe scena vieții spirituale circa 200 de țărani cooperatori. Ei îl eliesc pe Marx și pe Lenin, ei studiază opera lui Ceaușescu, ei îl eliesc pe Dostoievski și pe

Gorki, pe Sadoveanu și pe Maria Pădăraș, pe Hemingway și pe Faulkner. Ei interpretează teatrul lui Elliaș și Sebastian. Ei comentează articolele din primul ziar al țării „Scnteia”. Ei aprează concluziile asupra evenimentelor lumii din revista „Lumea”, ei merg la cabinetul de științe sociale, ei sînt redactorii gazetei satirice, ei sînt cei care în brigada artistică îi critică pe delincventii și neglijenții, ei sînt ogizatorii, ei sînt propagandiștii politicii Partidului Comunist Român.

Cine sînt oamenii aceștia? Niște țărani, niște oameni care cresc grîne și păsări, părădăci și oi cu țînd de aur. Muncesc și trăiesc într-o simfonie dulce, la Șimand. Sînt țărani. Și încă politică, educație comunistă, cultură și artă pentru toți și pentru fiecare. De tînd ori, bravo!

### Trei animatori de excepție: Todorușu Bunii, Ghiță Negrău, Ion Corbaci

Dacă în ultimii 20 de ani activitatea culturală din Șimand a cunoscut succese de răsunet național, trebuie spus că ea se datorează și unor animatori de excepție: Teodor Bătrînii, sau Todorușu Bunii, cum îi dezvăluie oamenii, vedeta numărul unu a brigăzii artistice, Gheorghe Negrău, activist cultural în permanentă strălucire de cunoaștere și de fru-

mos, Ion Corbaci — președintele cooperativei agricole — omul care n-a lipsit de la nici o premieră a căminului cultural.

De aproape două decenii, acești trei șimandanii au pus în activitatea culturală din comună nu numai stîlpii și pilonii ei, ei și o parte din inima lor. Bine ar fi ca și alții să le urmeze exemplu.

### Laudă pentru cei din culise

Doi oameni inamorați de activitatea artistilor amatori, profesorul Teodor Uluș și actorul George Didilescu, bat de mult ani drumurile Șimandului. Între ei și țărani cooperatori s-a sudat o prietenie trainică. Cu experiența lor bogată, Uluș și Didilescu au încercat să impulsioneze activitatea artistică în proporție de masă, într-o comună ardeană. Și au

reușit. Pe scena din Șimand, pe scenele unde țărani cooperatori au câștigat marile trofee artistice, Didilescu și Uluș n-au apărut niciodată. Ei erau în culise. Ei lucrau din umbră. Frumos au lucrat. Bine ar fi dacă și la alte cămine culturale, asemenea lor, ar fi era în culise cei mai mulți activiști culturali și actori profesioniști.



Priviți și admirați-i pe membrii brigăzii artistice din Șimand! Trofeele câștigate de ei: 1962 — locul II pe țară, 1964 — locul III pe țară, 1969 — locul I pe țară și titlul de laureat, 1974 — Medalia de aur.

### Adevărul trebuie spus în gura mare

Mi se pare că la Șimand conceptul „cultură de masă” a fost perfect înțeles. Factorii responsabili locali — comitetul comunal de partid, primăria, căminul cultural — colaborînd strîns și creînd, au direcționat toate liniile de acțiune ale revoluției educative și artistice. Vorbim de toate mulți ani și mai mult în ultimul deceniu. De apărarea, averii obștești, de respectarea legalității socialiste. Desi la Șimand nu au fost probleme deosebite din acest punct de vedere, legile sînt respectate de marea majoritate a locuitorilor, umbrele care au încercat să acopere luminile au fost prinse din toate unghiurile în rețeaua șimandiană, la care și-au adus contribuția toate mijloacele de informare și educație comunistă. Se cere o observație: Șimandul e o puternică unitate socialistă în care indicatorii evoluției

socio-economice au înregistrat semne de bucurie. Atunci de ce gazeta satirică? Atunci de ce muncă de la om la om? Atunci de ce expunerii susținute de specialiști? Atunci de ce program special de brigadă artistică? Pentru că există o constință. Pentru că umblă prin inimi un sentiment: al tinderii spre construcția morală a omului nou. Animatorii vieții culturale din Șimand au hotărît că adevărul să fie spus în gura mare. Și l-au spus pe toate drumurile. Și, mai presus de toate, l-au spus brigada artistică. La Șimand și la Arad, la Hunedoara și la Oradea. Și în inima țării l-au spus: la București. Și au curs plauzele, și au curs premiile. Multe în decursul anilor: raionale, regionale, județene, republicane.

Bravo, brigadă!

### Flăminzi de cunoaștere, de frumos și omenie

În 1918 șimandanii ziceau obsesiv trei cîntece. Acum zic o sută. Unele, din cele vechi și cele stînte, azi adăugate puternic în inimă. Sînt zise de pe scena libertății naționale și sociale, sînt zise la lumina rampelor de adevăr istoric. În 1918, șimandanii aveau puțină laur pentru îndălțarea întinerii. Și atunci erau flăminzi de cunoaștere, de frumos și omenie. Atunci aveau mai multă inimă și mai puțină lumină. Setea de cunoaștere, de împlinire multivălențată le-a fost și le este împlinită de politica culturală și științifică

a partidului clasei muncitoare din România. Azi, la Șimand, socialism urcă pe treapta împlinirii plene, puternică organizație comunistă, așezămint cultural de excepție, nucleu de călătorii care sînt nu alături, ci în miezul problemelor adevărate. Iată harta (incompletă) a spiritualității unei așezări rurale ardeene. Dar șimandanii, chiar dacă produc multe bunuri materiale și sînt multimilionari, rămîn în continuare flăminzi de cunoaștere, de frumos, de omenie.

### Laudă ȧranilor, laudă cîrturarilor

Partidul, prin organizația sa din Șimand, a creat un cadru model de desfășurare a activității ma-

teriale și spirituale. Căminul cultural, bibliotecă arhitectonică, poate rivaliza cu multe case de cul-

### Manifestări închinare aniversării Republicii

#### LA CURTICI

Cetățenii orașului Curtici au sărbătorit, în cadrul festivalului, cea de-a XXVII-a aniversare a proclamării Republicii.

În fața unui numeros public, secretarul Frontului Unității Socialiste, Ioan Hugel, a vorbit despre însemnătatea zilei de 30 Decembrie. A urmat apoi un frumos și bogat program artistic. Și-au dat concursul fanfara Casei de cultură, care a interpretat cîntece patriotice, echipe de dansuri și tîrfău, care au adus în scenă o suită de cîntece populare, soliști vocali și instrumentiști.

În încheiere, biblioteca orașenească a prezentat montajul literar „În glăd cu chipul României viitoare”. Tot cu această ocazie, a fost vizitată expoziția organizată de bibliotecă sub genericul „Poetii cîntă Republica”.

IULIANA TOMA, coresp.

#### LA MONEASA

În sala căminului cultural din Moneasa, frumos împodobită, elevii școlii generale din localitate au prezentat un reușit program artistic. După zicerea „Plugușorului”, unde au fost sorcovite realizările muncitorilor de la Cariera de marmură din Moneasa, a fost prezentată scena „Moș Gerilă” de Victor Estilni.

În încheiere, președintele consiliului popular comunal, Ion Rășu, l-a felicitat pe

cețenii Monesei și le-a adăugat noi succese în anul 1975.

N. PALADE, coresp.

#### LA LAZURI

Pentru moșii din satul Lazuri, comuna Virfurile, anul nou aduce un nou lăcaș de lumină căminului cultural. La inaugurarea lui au sînt să participe aproape toți sătenii, precum oaspeții din Virfurile.

După salutul oaspeților, elevii școlii generale din Lazuri au prezentat un montaj literar-muzical dedicat Republicii.

Serbarea s-a încheiat cu horă joțescă, după care omenii au petrecut pînă în zorii zilei.

BELA ANTAL, coresp.

# PE ITINERARILE REVELIONULUI ANUL NOU CU BUCURIE ȘI PROSPERITATE!

Din toată inima...

Reprezentanții purtătorilor cravatei roșii cu tricolor și școlarii arădeni au venit în ajun de an nou la sediul Comitetului județean de partid pentru a ura din toată inima membrilor birourilor comitetelor județean și municipal de partid, celorlalți activiști de partid și de stat, multă sănătate, fericele și putere de muncă pentru înfruntarea istoricelor hotărâri ale celui de-al XI-lea Congres al partidului.

La întărirea în sediul Comitetului județean de partid, micii colindători au fost întâmpinați de tovarășii: ANDREI CERVENCOVICI, membru al CC al PCR, prim-secretar al Comitetului județean de partid, președintele Consiliului popular județean, Liviu Derban, membru supleant al CC al PCR, secretar al Comitetului județean de partid, Dorel Zăvoianu și Nicolae Marcea, secretari al Comitetului județean de partid, Pascu Zimbran, prim-vicepreședinte al Consiliului popular județean, Marțian Foclu, prim-secretar al

Comitetului municipal de partid, președintele Consiliului popular municipal, de numeroși activiști de partid și de stat.

Îmbrăcați în frumoase costume populare locale, în strale specifice datinilor de Anul Nou, zecile de colindători, pe fondul sonor al tălăngilor, clopoștelor în poeziei blecilor au pornit să dea glas versurilor plugușorului. După ce au evocat principalele evenimente ale anului ce se încheie, evenimente de însemnătate istorică pentru întregul nostru popor, glasurile cristaline ale colindătorilor au cîntat în versuri entuziasmul și hărnicia cu care muncitorii, țărani și intelectuali de pe întreg cuprinsul județului nostru — români, maghiari, germani și de alte naționalități — au pornit la drum, la chemarea celui de-al XI-lea Congres al partidului a tovarășului Nicolae Ceaușescu să îndăpluiască sarcinile ce ne stau în față.

Urbind datina, în jurul plugușorului împodobit cu brad, în prim plan își face apariția gru-

pul dubașilor, care execută un dans străbun. Sînt momente emoționante, pline de farmec și frumusețe. În acest cadru, colindătorii mulțumesc partidului lubit pentru minunatele condiții create tuturor copilor țării și se angajează, în numele pionierilor și școlarii arădeni, să se pregătească și mai temeinic pentru a deveni demni constructori ai socialismului și comunismului. Micii colindători au urat apoi conducătorilor organelor locale de partid și de stat viață lungă și fericită.

În numele birourilor comitetelor județean și municipal de partid, tovarășul Andrei Cervențovici a mulțumit colindătorilor, la felicitat pentru rezultatele frumoase obținute la învățătură, le-a urat multă sănătate și fericele alături lor și colegilor lor, recomandându-le să-și însușească neîncetat cele mai noi și mai îndrăznețe cuceriri ale științei și cunoașterii umane, spre a deveni cetățeni de nădejde ai patriei noastre socialiste.

## Sensurile dinamizatoare ale tinereții

Am participat cu multă emoție și bucurie la unul dintre cele mai frumoase revelioane: cel organizat de Comitetul municipal U.T.C. Alci, aproape 300 de utociști, băieți și fete, reprezentând toate întreprinderile municipale, s-au aflat în fața „lîmbei file a calendarului '74, mai strălucitori, mai maturi și solemn, dar și mai voioși ca oricînd. Era firesc să fie așa. Ei veneau la sărbătoarea revelionului cu un bilanț bogat, cu mărețe fapte de muncă închinăte istoricelor evenimente ale anului jubiliar 1974.

Am stat de vorbă cu numeroși tineri în noaptea revelionului. Fiecare dintre interlocutori părea deosebit de fericit și to-

dată hotărît să-și lege în anul 1975 și mai mult satisfacțiile personale de noi și importante succese în muncă. Toate aceste gânduri au fost sintetizate în cuvîntul tovarășului Ion Pop, prim-secretar al Comitetului municipal U.T.C., care în tradiționala urare de Anul Nou a arătat că tineretul arădean nu va precupeți nici un efort pentru înfruntarea tuturor sarcinilor ce ne revin din istoricele hotărâri ale Congresului al XI-lea.

La cumpăna dintre ani, tinerii au ascultat cu multă atenție mesajul adresat de tovarășul Nicolae Ceaușescu întregii națiuni.

Ș. EMILIAN



Aspect de la revelionul liceului



## În marea familie a textilistilor

Sala cantinei-restaurant „Teaba” a îmbrăcat haine de sărbătoare. Sînt prezenți aici cîteva sute textilisti cu familiile lor. Și toți sînt veseli, bine dispuși, cu satisfacția înscrisă pe chipurile luminate de bucuria sărbătorii. Satisfacție pe deplin justificată. A fost un an bogat în succese, un an în care vrednicia lor a înscris, în bilanțurile întrecerii pentru îndeplinirea cincinalului înainte de termen, realizări de seamă. Sînt aici Agripina și Mihai Măteș, Romulus Marian, Terezia Mathe, soții Poenaru, alți și alți textilisti de frunte al sectorului II al întreprinderii textile, veniți să se despărță împreună de vechiul an, să-și întâmpine pe cel nou după datina, închinînd un pahar de via pentru ceea ce au realizat, pentru bucuriile viitoare.

Veselia e în toi. Melodiile vioale ale orchestrei îmbrăie la

cîntec și dans. Plugușorul cu urările sale tradiționale, răvașele sporesc voala bună. Și apoi, cînd acele cîșornicilor s-au suprapus la cumpăna dintre ani, sala întreagă a răsunat de căldurosul „La mulți ani”, cîntat și apoi repetat de zeci și sute de ori de glasuri pline de voie bună și optimism, de încredere în viitor. Felicitîndu-l pentru tot ce-au realizat, adresîndu-le calde urări de sănătate și fericire, urări de noi succese, ing. Andronic Tamșa, șeful sectorului II al întreprinderii textile, își exprima încrederea că 1975 va însemna pași înainte pe calea îndeplinirii sarcinilor de mare răspundere stabilite de istoricul Congres al XI-lea al partidului, încrederea că, așa cum au dovedit-o întotdeauna, textilistii nu-și vor dezminți reputația de oameni vrednici.

După tradiționalele urări, o fotografie rămîne o amintire plăcută. Și tot după datina străbună, micii colindători au fost invitați în sediul Comitetului județean de partid, unde au primit frumoase daruri.



Aspect de la revelionul textilistilor

## Cu gîndul la izbînzile viitoare

Cu gîndul la noul an, constructorii de vagoane au petrecut noaptea de revelion în atmosfera specifică de optimism și bucurie. La cantina-restaurant, într-un decor sărbătoresc. În jurul meselor încercate de bună-tăți, oaspeții închină paharele. Sînt de fapt „oamenii casei”, o parte dintre membrii acestui mare colectiv de muncă arădean, care au lînat ca ultimele clipe ale anului 1974 și primele secvențe ale lui 1975 să le petreacă împreună, să se bucure de realizări. La miezul nopții,

tovarășul Mitrică Fuiorea, secretarul comitetului de partid pe întreprindere a felicitat călduros întregul colectiv, urînd tuturor succese în noul an.

Cîinchețul de pahare, voala bună, dansul, cînteculele de petrecere n-au conținut nici o clipă, Sărbătorirea revelionului a fost pentru constructorii de vagoane aureolată de bucuria realizărilor, de succesele obținute în tot cursul anului, de speranța unor noi împliniri, a unor noi succese, mai frumoase, mai durabile.

## Dialog fulger cu subredacțiile noastre

Așadar, lată-ne din nou în lecătura telefonică directă, în premietă pe acest an.

Încă din primele cuvinte pe care le-am schimbat, am reținut, ce o dinamică pleneră lațul interesului care, și în orașele județului a fost ascultat și primit Mesajul de Anul Nou rostit la posturile de radio și televiziune de către lubilitul nostru conducător, tovarășul Nicolae Ceaușescu. Un întăresc firesc, prițel de legătura mîndrie patriotice. Așa este, tovarășă Juliana Toma?

— Exact. În acest context de cuprinzător interes pentru locuitorii de toate vrstele din orașul Curtici, tradiționala sărbătoare a constituit un moment de deosebită bucurie pentru tot ce am făcut și vom face. Asemenea gînduri au exprimat, Alexandru Vig, secretar al comitetului orașenesc UTC, Traian Bulboacă, lucrător la vază, cooperatorul Ilie Bulboacă și mulți alții.

— Cit despre Revelionul în sine?

— Un fapt deosebit: peste 100 tineri au sărbătorit revelionul în casa de pe strada Vlad Tepeș 52, ca oaspeți la logodna utociștilor Florica Bica, muncitoare la „ITA” și Gheorghe Bărlin, muncitor la întreprinderea de vagoane.

— Li felicităm și noi.

— Alți curticieni au sărbătorit în colectiv revelionul la CAP

„Lumea nouă” și la restaurantul orașului.

— La noi, în Lipova impresionantă a fost forlota din magazine și unitățile de prestări servicii, toate deschise, în 31 decembrie, pînă seara tirziu.

— Am reținut tovarășe Ion Ionescu. Altcava?

— Lipovenii au participat la revelionul organizat în au mai pu-

Bulzan și Marie Prihan și ei de serviciu, bucuroși că nu prea au avut de lucru...

— La mulți ani și pentru posesoarea actului de naștere nr. 1 eliberat la spitalul orașenesc din Sebiș fetitei a cărei mamă se numește Marinela Lung și care a fost reușit asistată de dr. Gavrilă Brola și moașa Maria Herbei.

— Am consenmat evenimentul, tovarășe Pavel Bîndea.

— Mai consenmat! ceva despre... plugușor. De data aceasta, tradiționala datină a fost însoțită cu ceva inedit: un tractor adăvărât, înzestrat cu plug și pom de iarnă împodobit multicolor, a cîrculat pe străzile orașului, însoțit de colindători care, printre altele, urau: „Succes la plug, rezolte din belșug și la toate mesele, inimile vesele”.

— Frumos, foarte frumos.

— La Nădlac, revelionul a fost organizat în foarte multe locuri și Andrei Lehotki vă roagă să notați că neste tot a fost foarte frumos. „Problema” au avut cîștigătorii purcelilor oferii prin intermediul bombelor.

— Tot așa necazuri să fie și nimeni nu se va supăra.

Tuturor, în acest an, multe succese, acum și... La mulți ani!

## Din orașele județului, adunate în noaptea de Revelion

tin de 6 unități. Peste tot veselie, nu glumă, veselie și îndestulare și încă ceva. Primul născut al anului la maternitatea orașului este un... oaspete: un băietandru dolofan adăugat societății de Cornelia Papp din satul Cuvîn.

— Un pahar cu vin, ridicat în sănătatea noului cetățean.

— Subscriu și înenamii la urările de sănătate și viață lungă.

— Foarte bine, tovarășe Mihai Cănescu.

— Și am mai ura pentru telefonistele Ana Chis și Maria Ocofon de serviciu în noaptea de revelion, care au avut mult de lucru și pentru medicii Nicolae

Din redacție a realizat dialogul  
GH. NICOLAIȚA

# Organizațiile de partid — forța dinamizatoare în realizarea exemplară a sarcinilor economice

## Problemele producției în centrul atenției

În cele ce urmează ne-am propus să arătăm cum reușește comitetul de partid de la Combinatul de prelucrare a lemnului să întărească răspunderea comunistă, să asigure participarea tot mai numeroasă a membrilor de partid la bunul mers al întregii activități economice. Ne vom opri la câteva probleme esențiale, printre care preocuparea pentru reducerea consumurilor specifice, îmbunătățirea indicatorului de productivitate a muncii, eforturile permanente pentru menținerea calității produselor la un nivel superior. Din aceste probleme care și-au găsit loc pe ordinea de zi a adunărilor generale din fiecare unitate, organizațiile de partid au reușit să facă preocupări ale întregului colectiv. Exploatarea rațională a lemnului, valorificarea lui superioară sînt obiective care figurează alături de hotărîrea conferinței județene de partid cit și în hotărîrea conferinței de partid pe combinat. Cultivarea unei gândiri economice înaltă în folosirea lemnului a pornit de la un studiu care, printre altele a arătat comitetului de partid că deosebit de leian nu se valorifică eficient, că mișcarea materialelor și a pieselor între secțiile nu se face pe baza unei evidențe precise, că însăși procesul de croire oferă încă mult loc risipei. Pe baza acestor elemente, agitatorii din fiecare secție și atelier au fost instruiți cu aspecte concrete și calcule de eficiență, gazetele de perete și cele satirice și-au ascuțit bine „condeiele”. În analiza acestor aspecte, paralel cu raidurile cu aparatul de fotografiat prin ateliere.

Măsurile politico-organizatorice luate pentru reducerea consumurilor de material lemnos au antrenat un mare număr de membri și membri de partid. Efectul lor palpabil a fost trecerea de la capitolul pierderi la capitolul economii a unui milion și aceasta de la un semestru la altul. Valorificarea superioară a lemnului în unitățile

combinatului se asigură și prin dezvoltarea producției mobilei de artă. De la 15 milioane în 1970, valoarea acesteia ajunge la 250 milioane în acest cincinal, urmînd ca ea să se dubleze aproape în cincinalul viitor.

Aspectele relatate nu sînt singurele care atestă că la C.P.L. comisiile pe probleme ale comitetului de partid se afirmă ca instrumente de lucru deosebit de eficiente. Studiile inițiate de ele, cu problematică extrasă din tematica planurilor de acțiune ale comitetului de partid orientează de multe ori direcțiile imediate și de perspectivă ale muncii politico-educative. Un asemenea studiu, ale cărui concluzii au fost însușite de conducerea combinatului, a permis punerea în funcțiune a noilor unități — mobilă de artă, PAL și tapiserie — asigurînd ca în foarte scurt timp ele să producă la capacitatea proiectată. În munca politico-educativă pentru întărirea disciplinei, comitetul de partid a pornit de la câteva adunări de partid în cadrul cărora participanții s-au referit concret la cauzele care generează indisciplina. Defectuoasa întreținere a utilajelor

ca și organizarea necorespunzătoare a transporturilor interne s-au dovedit a fi cele mai frecvente. Prin darea fiecărui utilaj în răspunderea omului care-l exploatează, ca și prin întărirea compartimentului de transporturi cu cîțiva comunisti pătrunși de simțul răspunderii, aceste cauze au fost în bună parte înlăturate. Se continuă printr-o perseverență muncă politico-educativă — gazete satirice, stația de radio amplificare, raiduri inopinate, cu microfonul și aparatul foto printre întîrziat și cu afișarea zilnică a indicelui de utilizare a fondului de timp în fiecare unitate, secție sau atelier. În felul acesta unități care an de an au fost codășe, nereușind să-și îndeplinească sarcinile de plan, s-au ridicat pe locuri fruntașe, ca de pildă unitatea de cherestea, care în cinstea Congresului a realizat o producție suplimentară de peste cinci milioane lei. Nu ne îndoim că în acest fel, în anul pe care l-am început, va deveni realitate și o altă hotărîre proprie, prin care comitetul de partid își propune să ridice indicele de utilizare a fondului de timp de la 92 la 96 la sută.

M. ROSENFELD



Într-o scurtă pauză, propagandista și agitatoarea Margareta Balogh din secția confecțiilor linite a întreprinderii „Tricolor roșu” discută cu tovarășele ei de muncă despre realizarea planului și angajamentelor asumate.

## Insușirea documentelor Congresului al XI-lea — chezășia succeselor noastre

În acest an, învățămîntul politico-ideologic și economic de masă este axat în întregime pe studierea istoricilor documente ale Congresului al XI-lea. Conștient de exigențele mari pe care le ridică un asemenea sistem unitar de învățămînt, comitetul de partid din orașul Pincota s-a străduit ca practic să cuprindă întreaga populație a orașului în diverse forme de studiu, ajutînd astfel pe membrii de partid cit și pe ceilalți oameni ai muncii să aprofundeze tezele teoretice și practice din Programul și Directivele partidului pentru a contribui în mod conștient la înfăptuirea lor.

Chiar de la primele două-trei activități care au avut loc în toate cele 69 cursuri de învățămînt organizate de noi în oraș și cînd în satul Măderat, ne putem da seama că sistemul de organizare folosit este bun, că propagandistii au fost bine aleși și mai ales bine pregătiti. Dacă organizarea învățămîntului de partid și a învățămîntului politic U.T.C. nu au pus probleme deosebite, evidențiat structura organizatorică din anii tre-

cuși, cu învățămîntul membrilor de sindicat a fost ceva mai greu. Pînă la urmă însă și în acest domeniu am reușit, organizînd formele de studiu pe grupe sindicale. În felul acesta, numai la fabrica de mobilă „Răsăritul” în acest an studiază documentele Congresului peste două mii de muncitori. În timp ce întreg învățămîntul politico-ideologic din anul 1973 reunea la Pincota 1200 de cursanți. Aș mai dori să adaug că la primele trei dezbateri în cercurile de la fabrica de mobilă participarea a fost foarte bună, comunistii ca Valeria Cosma, Ioan Popovici, Mihailache Stuhulei, Elisabeta Taubert și mulți alții făcînd o legătură logică între ceea ce au învățat și elementele pe care le oferă viața orașului și a întreprinderii lor, care numai în acest cincinal s-a dezvoltat pe temelia unor investiții de peste 40 milioane lei.

Cursurile noastre sînt profilate după nivelul de pregătire și sfera de activitate a participanților. Dacă în unitățile economice predo-

mină cursuri cu profil economic, cadrele didactice învață la cursuri ideologice, iar populația din cartierele orașului și din satul aparținător, alcătuită din oameni cu mai puține deprinderi pentru studiu, participă la ciclul de conferințe, prin care ne străduim să facem cunoscute ideile și prevederile documentelor Congresului la nivelul lor de însușire. Este un element cu totul nou în acest an, aceste cercuri de propagandă prin conferințe fiind organizate pe circumscripții electorale de către Frontul Unității Socialiste. Interesant este că și în cadrul acestor conferințe cursanții se antrenează în dezbateri, manifestînd mult interes pentru probleme ca apropierea dintre sat și oraș, modernizarea agriculturii și altele. În serile în care membrii biroului comitetului orășenesc au participat la aceste conferințe în satul Măderat, au fost deosebit de plăcut impresionati de felul cum au dovedit că înțeleg și privesc problemele discutate cursanți ca Gheorghe Moldovan, Petru Brail, Gheorghe Popa, Gheorghe Oprea

## Dialog permanent cu oamenii

Pe șantierul Combinatului chimic lucrăm, ca într-o familie puternică, aproape trei mil de constructori. Nu o dată ne-a fost foarte greu. Și nu o dată restanțe de o lună sau chiar de două la un obiectiv au putut fi recuperate prin acel minunat entuziasm comunist care de fiecare dată se răstîrge asupra formațiilor de lucru, generînd inițiative dintre cele mai eficiente.

Cu doi ani în urmă, organizația noastră de partid număra doar 30 de comunisti. Azi sîntem aproape trei sute. Specificul stilului nostru este munca directă cu oamenii. Ne-a preocupat în mod deosebit să avem membri de partid în fiecare formație de lucru. La ora actuală comunistii alcătuiesc adevărata coloană vertebrală a colectivului, puternica lui structură de rezistență. Prin oameni harnici și pasionați, cu o înaltă înținută morală ca Ionica Petru, Gheorghe Tudoran, Teodor Draga, Ilie Socolovici, Pavel Clupelea, Barbu Opreșan și mulți alții, crește nelincetat rolul conducător al organizațiilor de partid, stîmna muncitorilor față de comunisti. Probleme mari ale șantierului, cum ar fi îmbunătățirea indicelui de utilizare a fondului de timp, a utilajelor, le rezolvăm analizîndu-le în primul rînd în adunările generale de partid, acolo unde înalta responsabilitate comunistă asigură luarea celor mai eficiente măsuri. Mă voi mărgini să arăt că în timp

ce în luna mai analizăm un de peste 3300 tone utilaje stăteu nemontate, în luna narea Congresului stocul acestor a fost diminuat cu aproape trei de tone. Saltul respectiv cuprinde în el electul a numeroase de privind perfecționarea organizației și tot altul de multe active ale comunistilor pentru întărirea disciplinei. Membrii de partid ca Ilie Zaharia, Iacob Colac, Gheorghe Tudoran și alții au jucat pe lângă el de cel mai tineri, de a cărui educație, lesională și morală s-au preocupat, exemplul lor fiind un exemplu de convingătoare. În felul acesta indicul de utilizare a fondului de timp a crescut de la 94 la aproape 96 la sută. În alte cazuri ne-am ocupat în mod deschis, tovarășele organizațiilor de partid ale subprefecturii noastre de la Cluj și alte localități, obținînd de piesele de schimb care cauzau stagnarea a peste 22 la sută din parcul nostru de utilaje.

Prin comunisti, ne aflăm în dialog permanent cu întregul șantier. Cu toate acestea, nu de fiecare dată am reușit să imobilizăm muncii politico-educative un tacter preventiv. În spiritul de mentelor Congresului al XI-lea vom căuta să asigurăm mai multă eficiență muncii de partid, creîm realmente o atmosferă înaltă exigență și o largă răspundere de întransigență față de tendința de nerespectare a normelor de disciplină socialistă.

AUREI MĂRGINEANU,  
locțiitorul secretarului comitetului de partid de pe șantierul Combinatului chimic Arad

## Eficiența adunărilor generale

În atmosfera de înaltă exigență imprimată de Congresul al XI-lea, adunările de partid sînt chemate să analizeze minucios aspectele majore ale activității economice și de educație, să reliefeze experiența bună, să descifreze lipsurile și să traseze asemenea coordonate pentru munca de partid înclt să se înregistreze succese în toate domeniile.

Pe baza unei tematici alcătuită din problemele majore ale turnătoriei, în prima adunare generală de după alegeri organizația noastră a dezbătut o problemă care nu a mai figurat niciodată pe ordinea de zi a unei adunări de partid: grija față de om. Măsurile luate pentru reducerea efortului fizic. Problema pusă în discuție a suscitat mult interes. Criticile formulate de comunisti ca Octavian Popovici, Adam Born, Ionel Miron și alții, ne-au ajutat să stabilim măsuri care asigură înlăturarea în cel mai scurt timp a lipsurilor. Consultându-ne cu comunistii, în alte adunări vom analiza primirea în partid și grija față de educația noilor membri, exigența comunistilor față de calitatea pieselor turnate, disciplina în muncă, ș.a. Intocmirea unei tematici orientative pe o perioadă mai îndelungată ne ajută să pregătăm temeinic adunările, să stabilim colective competente pentru studierea problemelor, să adoptăm hotărîri proprii eficiente.

PAVEL CIURDARU,  
locțiitor al secretarului organizației de partid din turnătorie I.V.A.

TEODOR LAMOȘ,  
secretar al Comitetului orășenesc Pincota al P.C.R.



# Civica • Civica • Civica

## O aprovizionare tot mai bună în noul an

La început de an, câteva interviuri informative în unitățile de deservire curentă în domeniul alimentar sau apropiate acestuia.

— Cumpărătorii au fost prezenți în magazinele alimentare până târziu în ultima zi a anului trecut și chiar de la începutul noului an. Ce aveți să le spuneți? — I-am întrebat pe tovarășul Ernest Grab, directorul I.C.S. Alimentara.

— Întil de toate să le doresc un an plin de bucurii și succese. Apoi să le spun cu satisfacție că întreprinderea noastră a avut o contribuție importantă la aprovizionarea arădenilor în ultima perioadă a anului, cu cantități sporite față de aceeași perioadă a anului 1973, la țară cu 300 tone, la ulei cu 200 tone, la citrice cu 100 la sută. S-a pus în desfacere cu 200 tone mult zahăr, ceea ce face complet lipsite de justificare tendințele de stocare în lățile unii cumpărători, ca și cazurile când zahărul nu a fost folosit în scopuri alimentare propriu-zise, fapt care nu ar trebui să se manifeste. În prima perioadă a anului 1975, populația va fi deservită conform tendinței manifestate în ultimul timp, cu plusuri la principalele articole alimentare, rîmle și dorim, civilizate. Vom deschide un al doilea magazin cu vânzare la domiciliu și vom pune la punct, și în acest an, toate unitățile alimentare din cartiere, cu prioritate pentru noua zonă din Calea A. Vlaicu.

— salată de seră. Vom extinde rețeaua de unități în cvartalul A Vlaicu, la U.T.A., Calea Romanilor și sistemul serios preocupat de îmbunătățirea muncii personalului de deservire.

— Cel mai important lucru cred a fi faptul că în județul nostru se arată rezultatele acțiunii de asigurare a bazei proprii de aprovizionare cu legume și fructe, conform preocupărilor organelor județene de partid și

— Ne adresăm și tovarășului Paul Ionescu, directorul întreprinderii pentru livrarea produselor petrolere, care ne desface alimente, dar...

— Gazele lichefiate în butelii sînt destinate în primul rînd gătitului în bucătărie. Uneori, îndeosebi în sezonul rece, unii posesori de butelii îl folosesc la încălzit, la preparatul porciilor, etc., ceea ce creează o cerere suplimentară și scoate o cantitate de gaz prețios din circuitul său firesc. Interviu, de asemenea și unele dificultăți ale noastre. Îndeosebi în domeniul transportului de la bazele de aprovizionare la depozit și apoi pe străzi. În primul trimestru al noului an vom livra cantitatea necesară de butelii, mai ritmic, scurtînd timpul de onorare a comenzii. Vom menține, pentru efectuarea comenzilor, cutiile speciale din oțel și sugerăm să fie intens folosite, căci cu telefoanele astea care sună mereu...

— Cu mulțumirile de rigoare pentru interviuri, adresăm și noi lucrătorilor din comerț urări de bună deservire în anul 1975 și succese care să ducă la acel comerț civilizată pe care-l pretinde societatea noastră socialistă.

I. JIVAN

## Interviurile noastre

de stat. Ca urmare, cantitatea de cartofi produsă — de pildă — la IAS Pecica asigură necesarul nu numai în municipiul nostru. Alte ferme — la C.A.P. Vinga, Gai, Zădăreni, Iratoșu — vor asigura necesarul de ceapă, usturoi, fasole verde, mazăre, rădăcinoase. Vom desface în continuare, la discreție, cartofi de Pecica și Macea, ceapă, varză crudă și murată, rădăcinoase, tomate de seră, mere — circa 120 tone, după ce am vîndut — alți remarcat — inclusiv din excelentul Golden de Neudorf, peste 800 tone.

Murăturile — goșonele, castraveți, ardei gras cu varză — se desfac în continuare în magazine. Au apărut trifundalele

## În slujba obștei

Un proverb spune că omul cinstește locul. Acest limbaj de înțelepciune populară s-a îmbogățit și în orașul de pe Crișul Alb cu semnificații noi, mai adânci. Un astfel de om este Carol Vajda, președintele cooperativei agricole din Pădureni. În afară de această funcție de răspundere pe care o are, de opt ani este deputat în circumscripția nr. 32. Prestigiul de care se bucură în rîndul alegătorilor și l-a cîștigat prin strădanția ce a depus-o în rezolvarea trebuțurilor gospodărești ale localității. Din cuvintele sale pline de modestie am desprins activitatea neobosită a lui Carol Vajda pusă în slujba obștei, materializată în multe realizări gospodărești, de intrinsecare a orașului. Dacă

azi copiii cartierului Pădureni se bucură de lumina căștilor într-o școală nouă, aceasta se datorește și ajutorului efectiv pe care Carol Vajda l-a acordat, alături de președintele al cooperativei. Tot cu sprijinul său urmează a se asfalta o stradă, ceea ce va ușura transportul la domiciliu al produselor pe care cooperativele le primesc pentru munca depusă în cooperativă. M-am despărțit de Carol Vajda cu sentimentul că am întîlnit un om care face cinste locului, unității pe care o conduce, orașului nostru, oamenilor în mijlocul cărora trăiește, un adevărat comunist.

VIORICA HOTARAN,  
Subredacția Chișineu Criș

## Noi facilități celor care doresc să cumpere locuințe din fondul de stat

În Buletinul oficial nr. 131/1974 s-a publicat Decretul nr. 205/1974 pentru modificarea unor dispoziții din Legea nr. 4/1973 privind dezvoltarea construcției de locuințe, vânzarea de locuințe din fondul de stat către populație și construirea de case de odihnă proprietate personală. Prin modificările aduse Legii se asigură o serie de noi înlesniri celor care cumpără locuințe din fondul de stat. Astfel, se prevede ca, în cazul vânzării locuințelor din fondul localiv de stat, dobînda pentru creditul necesar avansului se reduce de la 8 la sută la 6 la sută, iar perioada de restituire a acestor credite se va face diferențiat, în funcție de retribuirea arifară sau pensia lunară, astfel: maximum 10 ani — dacă retribuirea arifară sau pensia este de pînă la 1.500 lei lunar; 8 ani — între 1.501—2.000 lei lunar și 5 ani — peste 2.000 lei lunar. Decretul prevede, de asemenea,

încă a cărei construcție este neîncheiată, termenul de un an curge de la data dării în folosință. S-a prevăzut totodată că la cererea persoanelor care domiciliază și au în proprietate o locuință în mediul urban și care au dobîndit o a doua locuință prin moștenire de la părinți, situată în localitățile rurale sau balneo-climaterice, comitetele executive ale consiliilor populare județene pot aproba ca aceasta din urmă să fie considerată casă de odihnă, dacă se încadrează ca mărime în prevederile art. 45 din Lege. Pentru a veni în sprijinul persoanelor încadrate în muncă în mediul rural și care locuiesc aici, Decretul stabilește că vor putea beneficia și ele de credite pentru cumpărarea locuinței, din fondul localiv de stat, pe care o dețin ca chiriași, în aceleași condiții ca și chiriașii din mediul urban.

## Informația PENTRU TOTI

Duminică, 5 ianuarie a.c. la ora 20, scenă Palatului cultural va fi gazda spectacolului folcloric „La porțile Bihorului” prezentat de orchestra populară „Crișana” a Filarmonicii de stat din Oradea.

tichetelor de combustibil pentru anii 1975—1976. Centrul de distribuție al acestora funcționează în str. Rusu Șirianu nr. 11 (lîngă turnul de apă) pînă la 1 martie 1975.

Consiliul popular al municipiului Arad face cunoscut salariaților cu domiciliul în Arad care au în întreținere cel puțin un copil minor și o retribuire lunară pînă la 1200 lei, precum și pensionarilor cu o pensie lunară pînă la 800 lei, că a început eliberarea

Desfășurîndu-se după o nouă formulă tehnică, tragera extraordinară loto „Anului Nou” de mline, 5 ianuarie a.c. oferă participanților șansa obținerii unor frumoase premii în bani, autoturisme de diferite mărci, precum și excursii peste hotare.

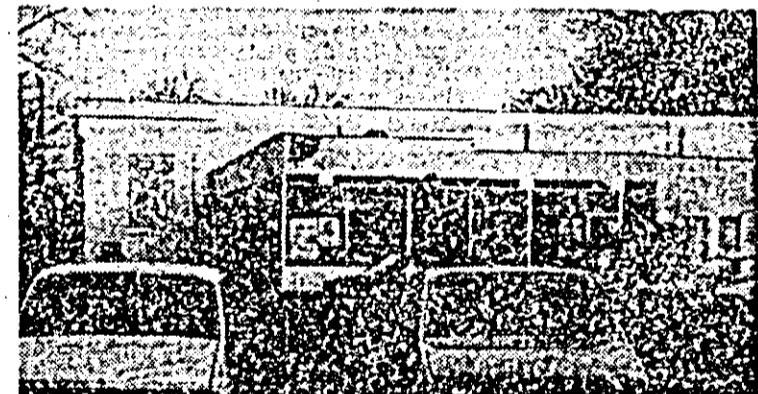
## O întrebare pe săptămîină

La întrebarea noastră din numărul trecut, întreprinderea județeană de gospodărie comunală și localivă — grădiniaria — ne răspunde: În primele 3 luni ale anului 1975, cele 3 magazine — florării — vor pune la dispoziția solicitanților 23.000 de ghivece (16.000 cu ocazia zilei de 8 Martie) și aproape 200.000 de flori tăiate (garoale, fresii, cale, trandafiri etc.) din care în luna ianuarie 17.000 lire, în februarie 23.000 lire. Vom extinde activitatea de deservire la domiciliu: amenajări florale interioare și în grădini. Se va extinde suprafața serelor cu încă 10.000 m.p., va crește ponderea florilor tăiate pînă la 70 la sută din activitatea productivă. Fiind afiliată la organizația internațională INTERFLORA, vom procura flori din multe colțuri ale lumii. În această larnă am pus deja în vânzare crizantemele de Olanda, foarte apreciate de public.

## ASTĂZI NE ADRESĂM: Exploatarea transportului în comun din cadrul I.J.G.C.L.

Cerințele populației municipiului Arad în privința perfecționării deservirii prin mijloacele de transport în comun sînt în continuă creștere. Este vorba și de transportul cu taximetrele. Solicităm informații detaliate în legătură cu această problemă, stăruind asupra deservirii stației C.F.R., îndeosebi în timpul nopții. Așteptăm un răspuns pînă la data de 7 ianuarie 1975.

## Încă două obiective turistice



Noul motel din Vinga.

Cu cîteva zile înainte de Anul Nou, harta amenajărilor turistice din județul nostru s-a îmbogățit cu două noi obiective: motelul Vinga și hotelul turistic Lipova. Primul obiectiv, motelul Vinga, întregeste într-un decor pitoresc campului Vinga cu o construcție nouă, modernă, cu încălzire centrală și cu o capacitate de 64 de locuri (30 de camere și două apartamente). Apreciatul loc de popas de pe șoseaua Arad—Timișoara oferă turiștilor minunate condiții de cazare și odihnă. Amintim că aici mai funcționează un restaurant categoria I cu 80 de locuri, o braserie cu 60 de locuri și un bar cu 60 de locuri. Al doilea obiectiv, hotelul turistic Lipova, așezat în parcul „23 August” din oraș (pe malul Mureșului) este o frumoasă construcție cu 3 nivele, cu încălzire centrală și cu o capacitate de 54 de locuri. Noul obiectiv turistic mai cuprinde o braserie cu 60 locuri și o terasă orientată spre Munții Zărandului. Condițiile minunate de cazare și odihnă pe care le oferă motelul Vinga și hotelul turistic Lipova au găzduit primii oaspeți cu ocazia sărbătorii revelionului.

STELIAN MIHUT,  
Secursala județeană C.E.C. Arad

## VARIE

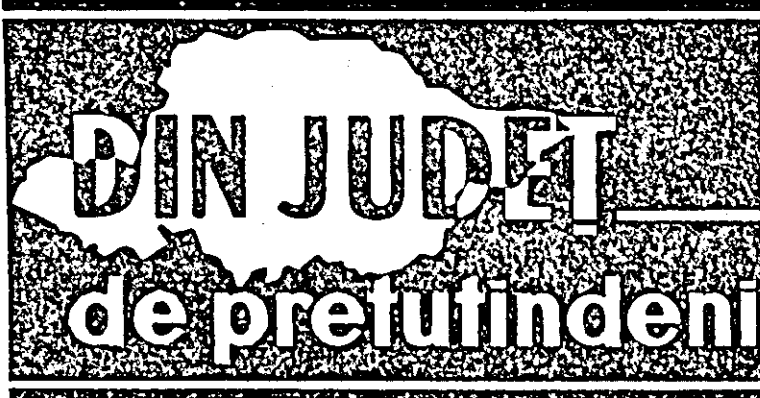
- În autobuzul pe ruta Caporal Alexa — Sîntana unii șoferi acceptă să se transporte mobilier, sobe, biciclete etc. Alții nu. Călătorii nedumeriți întreabă: care-i regula? Noi zicem că autobuzul e pentru călători, iar portbagajul de sus pentru bagaje.
- În cantina de la complexul de porcine Nădlac plouă, e frig și murdar, ne scriu o cîțitor. Sistemul convins că nu din cauza specificului întreprinderii.
- T. N. din Arad ne sesizează că la magazinul alimentar „Favorit” a fost servit cu 16.670 kg salam italian în loc de 17 kg, cit ceruse și cîț pîlășe. Cerem lămuriri de la acel magazin, iar pe T.N. îl întrebăm: ce făcuși aene, cu atîta salam?
- Trotuarul asfaltat de la piața din Aradul Nou e tozșit — cu riscuri — de pietoni dar și de vehicule, acestea din urmă neavînd acces la piață pe poartă anume construită, dar mereu închisă. Cheia problemei depinde deci de „poartă”, care n-are încă cheie. Ce zice administrația piețelor?
- Umplerea cu gaz a brichetelor tip „Ecom” se face de la butelia „Ecom”, după cum spun instrucțiunile. Dar nimeni nu știe pe unde se găsește aceste butelii. Rușim Direcția comercială să clarifice misterul.
- La magazinul copiilor din Arad cămășile tip „Terocel” se vînd pe nevăzutele, Monica H.F. a constatat acasă că marfa are serioase defecte de fabricație, care o fac inutilizabilă. În loc de „La mulți ani”, adresează magazinului „la mai mare exigență” la recepționare și Fabricii de confecții Brlad — producătoare — la fabricație.
- O cerere adresată Școlii generale nr. 8 din Arad de către Radu Mihulea din Sîntea Mare nu a ajuns la adresant din 27 noiembrie 1974 pînă în 21 decembrie 1974, deși era trimisă recomandat. Pe unde o li rălăcit oare?

# „Cetățeaua“ — punct de interes arheologic

La sud de Gurahont, la confluența văii Mădrișteșilor cu valea Șoimușului, pirlu ce traversează satele Șoimuș-Buceava, se găsește dealul demunit „Cetățeaua“. El se prezintă sub forma unui masiv izolat, înconjurat din trei părți de abrupturi, legătura cu restul terenului făcându-se printr-o șea, un mic platou folosit ca pășune. Ceea ce atrage atenția și dă peisajului o notă deosebită sînt stîncile din vrful masivului, a căror formă creează impresia unor ziduri de cetate aflată în ruine. Primele observații ne-au permis să tragem unele concluzii cu privire la importanța istorică a locului. Astfel, s-a stabilit că stîncile nu sînt decît rezultatul factorilor climatici care, în decursul timpului, au acționat asupra rocilor, dîndu-le înălțimea ciudată de azi. În schimb, pe platou, cîrțile au vehiculat la suprafață fragmente ceramice

care indicau urmele unei așezări. Cercetările de suprafață, pe porțiunea arată din imediata apropiere au dus la descoperirea unor unelte din piatră șlefuită, ceramică specific ornamentată, obiecte de uz casnic. Acestea dovedesc existența la „Cetățeaua“ a unei așezări preistorice ce poate fi încadrată cu certitudine ca aparținînd perioadei de tranziție de la epoca neolitică la epoca bronzului (cultura Coțofeni — faza cu împunsături succesive — așezări relativ puține în județ). Deși pe dealul „Cetățeaua“ nu s-a constatat nici o amenajare specială în scopuri defensive, nu putem face abstracție de poziția ideală pe care o are, de aceea pare logic ca, pe parcursul diferitelor etape istorice, comunitățile omenestii să o fi folosit, fie ca loc de refugiu și apărare, fie ca simplu punct de observație.

Prof. EUGEN PĂDUREANU



## Calculator — trompetă

Un fizician francez a construit un calculator care cîntă la trompetă tot atît de bine ca și un trompetist profesionist. Ca aspect exterior este asemănător unui mic frigider, cu cîteva butoane de comandă. El interpretează la trompetă orice bucată muzicală programată. Constructorul acestui calculator-trompetă alimna că, efectuîndu-se cîteva perfecționări, calculatorul va putea înlocui foarte bine o întreagă orchestră. Rămîne de văzut...

## CERUL FĂRĂ TAINE

### O stea pitică face explozie

Astronomii de la Observatorul „Jodrell Bank“ (Anglia) au asistat la un eveniment unic în istoria astronomiei. Ei au observat o creștere bruscă a luminozității și emisiuni violente de unde radio provenind de la o stea roșie pitică, numită Canis Minoris YX. Aproximativ trei ore și jumătate steaua a avut o strălucire și o energie radio de douăsprezece ori mai puternice decît cele obișnuite. Acest fenomen a fost mai în tîl înregistrat de către Observatorul de radio-astronomie din Crimea, apoi, mai îrrziu, cînd steaua trecea pe deasupra Angliei, echipa de la „Jodrell Bank“ a captat semnalele sale de radio anormal de puternice. În același timp, Observatorul de la Armagh (Irlanda de Nord) observa, cu ajutorul unui telescop optic, o strălucire puternică provenind de la această stea. Obser-

vatorul din Cerro Tololo (Chili) a observat în continuare erupția, pînă ce și-a pierdut intensitatea. Se poate ca în cursul erupției observate, Canis Minoris să fi fost pe punctul de a exploda. Se observă adesea erupții pe stele, dar acestea nu sînt în general decît fenomene de suprafață, relativ puțin importante. Erupția de pe Canis Minoris YX este diferită. Această perturbare a provocat poate o undă de șoc colosală, care s-a propagat pînă la suprafața stelei, unde a produs o emisiaune de lumină și energie radio de o mărime superioară celor în tîl înregistrate în erupțiile obișnuite. Primul fenomen observat, în termenii de putere, se situează între erupția obișnuită și explozie. Este vorba de o perturbare de tipul celor care sînt la originea novelor, dar mai puțin puternică.

## Știință și tehnică

Specialiștii Institutului politehnic din Budapesta au elaborat un sistem cifrat de jalonare a luminii. Orice lumină primește — în funcție de nuanță și intensitate — un număr, de la 1-6. În baza acestui sistem, s-a creat instalația optică electronică „Sinoid“, ea deosebește nuanțele luminii și le redă cu ajutorul cifrelor. „Sinoid“ poate funcționa și în sens invers, adică după imprimarea pe aparat a unui număr, proiectorul stabilește în secunde următoare lumina necesară.

pe cele mai keltine și probabil mai curînd accesibile (încălzirea locuințelor particulare și a instituțiilor).

Un parc neobișnuit a fost amenajat în localitatea Saketi din

statul indian Himachal-Pradesch. Pe o suprafață de cîteva km. pătrați, au fost instalate zeci de sculpturi reprezentînd mamifere care au trăit odinioară pe aceste locuri și care au fost descoperite la Saketi în timpul unor cercetări paleontologice. Tigrii cu dinți în formă de sabie, broaște țestoase uriașe, hexapodantul — un strămoș al hipopotanului — au fost reproduse în piatră. Așa cum existau ei acum zeci de milioane de ani.

## Climă la comandă



În Grădina botanică a Academiei de Științe a R.S.S. Kazahs s-a construit un laborator de climă artificială — fitotron. Laboratorul este echipat cu utilaje care permit să se modifice toate componentele condițiilor de vreme și climatice în tîl și chiar nelimitate în natură. Diferențele imbinării de temperatură, umiditate, luminozitate, compoziție a solului, apelor, gazelor și modificarea acestora se controlează cu ajutorul unor sisteme automate pe bază de program.

## Cum să ne ferim de gripă

Sezonul și schimbările meteorologice constituie un factor favorizant apariției și răspîndirii gripei. Gripa este o boală contagioasă virală, cu mare putere de răspîndire în rîndul populației. Ea se manifestă prin temperatură ridicată, frison, oboseală, dureri de cap, dureri ale globilor oculari, dureri musculare, tuse seacă, lipsa poftei de mîncare, grețuri și alte tulburări digestive, somolență, care pot apărea izolat sau grupate.

don, aspirină. Izolați-vă la domiciliu; nu vă tratați singuri; nu faceți și nu primiți vizite; luați batista la gură cînd tușii sau strănutăți, pentru a nu răspîndi în jurul vostru virusul gripei. Tratatamentul corect al unei boli și al complicațiilor sale poate fi stabilit numai de către medicul curant. Indicăm respectarea cu strictețe a acestor norme de către toți cetățenii, dar mai ales de către etrăvide, sugari, copii, vîrstnici, bolnavi cronici.

Direcția sanitară a județului Arad

## Cuvinte încrucișate

### Joc de copii

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1											
2											
3											
4											
5											
6											
7											
8											
9											
10											
11											

ORIZONTAL: 1. „Piciul“ de A. Daudet, de exemplu (pl) — Are copil. 2. Copil de școală — Fecior din poveste. 3. Puști (fam.) — Cel mai mic dintre frați (fam.) 4. Un băiețel... „mare“ — Corp diplomatice (fabr.). 5. Copilul în fond — Voinic dar... „mai crească!“ — Urmas. 6. Clădit pe jumătate! — Vestitul copil al lui Edmondo de Amicis. 7. N-are copil — Convenție între state. 8. Fetiță — Depus de ape 9. Evidențiază greșelile — Generația tinere vîrstare. 10. Cădru — Durere (fig.) 11. Copii — Băgăle-n lapte! VERTICAL: 1. Copil 2. Oltă fără fund — Copil 3. Poate fi și de piciu — A reproducere. 4. Strigăză cu focuază — Un tătuc sucit! 5. Capul lui Nică! — Nicolae cel mic! — Bună de ras. 6. Ca o copilă — Petea! 7. Băiatul tău. 8. Lucrarea scrisă a unor copii — Tinerele vîrstare. 9. Cai dobrogeni — Copiș. 10. Puști — Deliciul veverițelor (sing.). 11. Deosebit... de tînr — Șef.

I. BORȘAN

## UMOR

- Ionel, tu crezi în minauil
- Dacă anul ăsta trec clasa, cred...
- La Polul Nord, noaptea e de șase luni...
- Val, săracii paznici de noaptea!
- Pictore, în cît timp faci portretul nacl femeii?
- Dacă e drăguță, în șase luni. Dacă e urîță, în două luni.



Fără cuvinte...

## Nurek — oraș al constructorilor

Părăsim Dușanbe, capitala Tadjiikistanului, pornind spre inima munților. Drumul asfaltat se pierde brusc și iar apare, parca anume spre a deschide în kofa noastră alte și alte priveliști încîntătoare. În vîlle odinel și pe culmile pleșuve parcă mai stăruie chemările viteazului Alexandru Macedon, care și-a purtat odinioară pe aici armatele. De după fiecare deal te așteptă parca să vezi caravanele de cămile, în lînga lor căldătoare spre Bizanț și mai departe, lîndcă sîntem chiar pe locul denumit în istorie „drumul mătăsii“.

La noi e iarnă, dar aici oamenii culeg bumbacul, strugurii, legumele, iar animalele găsesc iarbă din belșug.

De la o vreme, așezările omenestii sînt tot mai rare și puștii se întinde pînă unde. În un moment dat, ai impresia că orizontul se închide. Iată însă, cîd în fața noastră apare un orașel cochet, cu clădiri moderne, școli, grădinițe, magazine, restaurante

elegante. Un miraj! Nu, totul e adevărat. Sîntem la Nurek. Nu-l căutați pe hărțile mai vechi, lîndcă nu-l veți găsi. Cu cîteva ani în urmă, aici erau doar cîteva colibe ale crescătorilor de animale. Acum e un oraș în to-

## Note de călătorie din U. R. S. S. (I)

tă regulă, un oraș al constructorilor unela dintre cele mai puternice hidrocentrale ce se înalță mai sus, acolo unde Vahș-ul spintecă pieptul de granit, al munților. Aici și-au dat în tîlnire specialiștii din toată țara, care au construit pe Nipru, și în alte părți, aici găsesc constructorii din multe țări socialiste care-și dau concursul la realizarea acestui gigant al luminii. În anumite perioade, pe șantier lucrează pînă la 9000 de oameni și o mulțime de mașini și agre-

gate. Privim de sus, de la barajul de peste 300 metri, locul albastru pe care plutesc bărcile încărcate cu materiale, tunelele pe care va năvăli apa spre turbine. Unele sînt gata să intre în funcțiune. Altele abia au sosit pe șantier. Și nu e departe ziua cînd a palta și cea mai puternică hidrocentrală de pe Vahș va da putere și lumină. Se vor construi numeroase uzine ce-și vor primi de aici energia. Pămîntul ce sulcă de sete va primi apă și va da mai multă pline.

Aici, în inima munților, în puștii ce părea amărît pentru todeauna, se scrie o liță de istorie nouă. Și de sus, de pe creasta muntelui, privește spre șantier chipul lui Lenin. Oare ce le-ar spune acestor bravi constructori, dacă ar putea coborî printre ei? Desigur, multe, lîndcă în vremea sa nimeni n-a înțeles mai bine ca el ce înseamnă electrificarea.

